

db

deutsche
bauzeitung
Zeitschrift für Architekten
und Bauingenieure

YOUR ORGANIC

{ 153. Jahrgang.
EURO 16,60.
Ausland EURO 16,60. 23 CHF
1569
ISSN 0721-1902.

Breakfast

EGGS
ON HAPPY
CHICKENS
04.2019

Salumi
from Italy

#BEFRESH
FRUIT HAND CUT
this morning

SAY
"CHEESE"

Brie, Emmental cheese
and sweet cream butter
from the Allgäu region

AUF REISEN





5



HOTEL IM SCHWIMMBAD

5

Im Stil der Neo-Renaissance erbaut, öffnete 1902 das Stadtbad in der Oderberger Straße in Berlin-Prenzlauer Berg seine Pforten. Nach der Schließung 1986 stand das Bad drei Jahrzehnte lang leer, bis neues Leben in das marode Bauwerk einzog. Die Betreiber der benachbarten Sprachschule kauften die Immobilie und ließen sie vom Büro cpm architekten in ein zeitgemäßes Schwimmbad mit Wellnessbereich und in ein 4-Sterne-Hotel verwandeln. 2016 wurde das Hotel »Oderberger« eröffnet. Da bei der Renovierung der Erhalt von historischen Bauteilen im Mittelpunkt stand, sollten auch die zahlreichen, charakteristisch schmalen Kabinentüren der Dusch- und Wannenbäder wiederverwendet werden. Möglich wurde das mit dem Schiebetürsystem von ECLISSE. Die Rahmenkonstruktion kommt ohne Bodenschiene aus und ermöglicht eine flexible Gestaltung der Türblätter bis zu 150 kg Gewicht. Die Fachleute der Restaurierungswerkstätten Berlin montierten die über 100 Jahre alten Türblätter in Holzrahmen zwischen zwei Glasscheiben, die von schmalen Messingprofilen gefasst werden. So präsentiert, entfalten die alten Türen mit ihrer schönen Patina eine einzigartige Wirkung in den modernen Hotelzimmern. ~ag

{ECLISSE Deutschland
www.eclisse.de



6

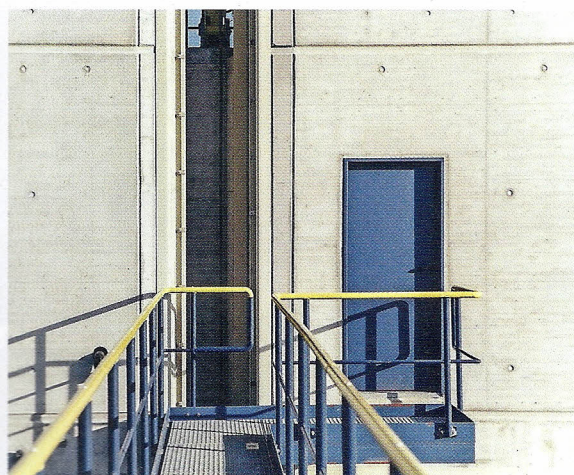


7

TOR NACH WUNSCH

6

Auf der BAU stellte Käuferle das »HT-Tor« erstmals der breiten Öffentlichkeit vor. Es ist ideal für private Garagen und Einfamilienhäuser geeignet und hebt sich technisch sowie gestalterisch deutlich von den bisher üblichen Konstruktionen im Privatbereich ab. Das horizontal teilbare HT-Tor vereint die Vorteile von Sektional- und Kipptorkonstruktionen: Während des Öffnens und



8